Forum: Translation ï¼�ç¿»è-¯ï¼‰

Topic: Ghost Festival (2006. 10)

Subject: Ghost Festival (2006. 10)

Posted by: 123

Posted on: 2006/10/5 21:32:24

ps:å¸Œæœ›é€™ãºçº»è-¯é¡Œç›®å°•å¤§å®¶æœ‰æ‰€å¹«åŠ©.æ¨å¯¯«å¥½½å¾Œå•¯ä»¥ post here. Then We need some people to correct it for us,too. So if you care people correct your translation here directly, you can use a "ps" to tell us you dont want people to correct your translation for you and just want to share your translation here.

By the way, hope those who are good at English could correct it for us and thank you.

---

1. æ¯•å¹´çš„è¾²æ›†ä¸ƒæœˆå••ãº”æ—¥ï¼Œè•¯ãºä¸–ç•Œå‘ˆç•¾ä¸€ç‰‡ç†±é¬§æ°£æ°›ã€‚
2.ç¿'ä¿—ä¸Šï¼Œé€™å¤©æ¯¯ä¸-å…ƒæ™®æ¡ï¼Œæ¯¯è•¯ãºç¥-æ‹œã€Œå¥½½å…„å¼Ÿã€•çš„æ—¥å-•
3. è¨±å¤šåº—å®¶ä¹Ÿæœ¨é€™å¤©å¤§è‚†ç¥-æ‹œï¼Œä»¥æ±‚ç"Ÿæ„•è^^éš†ã€‚
4. ä¸•é•Žå°±è¡Œäºè€Œè¨€ï¼Œè°åœ¨è·¯ä¸Šè¢«ç…™è–°æ••æ€•ä¸¦ä¸•å¥½å•—ã€‚
5. å¦‚ä½•å…¼é¡§åº—å®¶å•Šè¡Œäºçš„éœ€æ±‚ï¼Œå€¼å¾—çœ•æ€•ã€‚